

beurer

IL 35



RO Lampă infraroșu
Instrucțiuni de utilizare

CE

Conținut

1. Prezentare.....2	6. Utilizare.....5
2. Explicația simbolurilor2	7. Înlocuirea radiatorului de raze infraroșii 6
3. Indicații3	8. Curățarea și întreținerea aparatului..... 6
4. Descrierea aparatului..... 4	9. Eliminarea ca deșeu6
5. Punerea în funcțiune.....5	10. Date tehnice7

1. Prezentare

Stimată clientă, stimate client,

Ne bucurăm că ați ales un produs din gama noastră. Marca noastră este sinonimă cu produse de calitate, testate riguros, din domenii precum căldură, greutate, tensiune, temperatură corporală, puls, terapie, masaj și aer.

Cu deosebită considerație,
Echipa dumneavoastră Beurer

Utilizare

Lampa infraroșu este destinată exclusiv tratării prin iradiere a corpului uman. Prin iradierea cu unde infraroșii, căldura este transportată către om. Circulația la nivelul pielii asupra căreia se acționează este intensificată. Modul în care căldura poate fi utilizată chiar și împotriva durerilor de intensitate medie și senzația de ameliorare pe care aceasta o oferă de foarte multe ori sunt deja fapte informativ cunoscute. Lampa infraroșu vă pune la dispoziție această căldură într-un mod foarte eficient, razele infraroșii pătrunzând adânc în țesut, prin piele.











Pachet de livrare: Lampă infraroșu
Prezentele instrucțiuni de utilizare


Indicație: Limitarea garanției

Becul cu infraroșu inclus - precum și toate celelalte becuri - nu este (sunt) inclus(e) în garanție.

2. Explicația simbolurilor

Următoarele simboluri sunt folosite în instrucțiunile de utilizare sau la nivelul aparatului.

	Țineți cont de instrucțiunile de utilizare		A se proteja împotriva umezelii
	Aparat din clasa de protecție II	 Indicație	Indicație privind informații importante
	Atenție, suprafață fierbinte		Producător
 Avertizare	Indicație de avertizare privind pericolele de rănire sau pericolele pentru sănătatea dumneavoastră.		Eliminare în conformitate cu prevederile Directivei CE – WEEE (Waste Electrical and Electronic Equipment) privind deșeurile de echipamente electrice și electronice.
 Atenție	Indicație de siguranță privind posibile defecțiuni ale aparatului/accesoriilor.		Distanța dintre lampa infraroșu și partea corpului supusă iradierii

	Cod de lot		Conformitatea produselor cu standardele din Rusia
	Marcaj CE		

3. Indicații

Vă rugăm să citiți cu atenție aceste instrucțiuni de utilizare, să le păstrați pentru consultarea ulterioară, să le puneți la dispoziția altor utilizatori și să respectați indicațiile.

Instrucțiuni de siguranță

Avertizare

- Lampa infraroșu este destinată exclusiv tratării prin iradiere a corpului uman.
- Înainte de utilizare, asigurați-vă că aparatul și accesoriile nu prezintă defecțiuni vizibile și că sunt îndepărtate toate materialele de ambalare. În cazul în care aveți îndoieli, nu utilizați aparatul și adresați-vă comerciantului dumneavoastră sau serviciului pentru clienți.
- Asigurați-vă că aparatul este bine fixat și se află pe o suprafață plană.
- Carcasa lămpii și radiatorul de raze infraroșii se încălzesc puternic în timpul funcționării. Atingeră poate provoca arsuri! Lăsați întotdeauna lampa să se răcească înainte de a o atinge.
- Distanța care trebuie păstrată între obiectele inflamabile și emițătorul de infraroșii este de minim 1,0 m. Nu suspendați aparatul de perete sau de tavan.
- Aparatul trebuie racordat numai la tensiunea indicată pe plăcuța de identificare.
- Nu scufundați aparatul în apă și nu îl utilizați în încăperi cu nivel ridicat de umiditate.
- Acest aparat nu este destinat utilizării de către persoane (inclusiv copii) cu abilități fizice, senzoriale sau psihice limitate sau care nu dețin experiență și/sau cunoștințe suficiente, cu excepția cazului în care sunt supravegheate de o persoană responsabilă pentru siguranța lor sau când primesc indicații din partea acestora cu privire la modul de utilizare a aparatului.
- Copiii trebuie supravegheați pentru a nu se juca cu acest aparat.
- Lucrările de curățare și întreținere destinate utilizatorului nu trebuie efectuate de copii fără a fi supravegheați.
- A nu fi utilizat pe persoane care nu reacționează la căldură.
În următoarele cazuri, sensibilitatea la căldură poate fi mai mică sau mai mare:
 - în cazul pacienților diabetici,
 - în cazul persoanelor care suferă de somnolență, demență sau de dificultăți de concentrare,
 - în cazul persoanelor cu modificări dermatologice cauzate de boli,
 - în cazul persoanelor cu cicatrice în zona care urmează să fie tratată,
 - în cazul persoanelor care suferă de alergii,
 - în cazul copiilor și bătrânilor,
 - În urma administrării de medicamente sau consumului de alcool.
- În cazul inflamațiilor acute, se va recurge la iradiere doar în urma consultării medicului.
- Limitați întotdeauna durata de utilizare și verificați reacția pielii.
- Medicamentele, produsele cosmetice sau alimentele pot determina în anumite cazuri o reacție de hipersensibilitate sau alergică a pielii. În acest caz trebuie să se oprească imediat iradierea.
- Nu adormiți niciodată pe perioada iradierii!
- Utilizarea prelungită poate avea drept rezultat arsuri ale pielii.
- Nu atingeți și nu deșurubați emițătorul de infraroșii dacă aparatul este în priză.
- Copiii nu recunosc pericolele la care se expun prin contactul cu aparatele electrice. Luați toate măsurile de precauție pentru a nu lăsa copiii să folosească aparatul în mod nesupravegheat.
- Aparatul va fi folosit numai sub supraveghere.
- Nu lăsați ambalajul la îndemâna copiilor (pericol de sufocare!).

- Aparatul nu trebuie acoperit, învelit sau împachetat atunci când este cald.
- Scoateți ștecherul din priză și lăsați aparatul să se răcească înainte de a pune mâna pe el.
- Aparatul nu trebuie atins cu mâinile ude, dacă se află în priză; nu este permisă sub nicio formă stropirea aparatului cu apă. Aparatul poate fi utilizat numai dacă este complet uscat.
- Protejați aparatul împotriva șocurilor puternice. În această categorie este inclusă și amplasarea dură.
- Nu scoateți ștecărul prin priză trăgând de cablu.
- În cazul apariției unor defecte sau a unor defecțiuni de funcționare, scoateți imediat aparatul din priză.
- În situația în care cablul de alimentare al aparatului este deteriorat, este necesară înlocuirea acestuia de către producător sau de un centru autorizat de relații cu clienții pentru a se evita rănirea.
- Deconectarea de la rețeaua de alimentare este garantată numai dacă se scoate ștecărul din priză.
- În cazul bebelușilor și copiilor există pericolul de ștrangulare prin înfășurarea în cablul de alimentare.

Indicații generale

⚠ Atenție

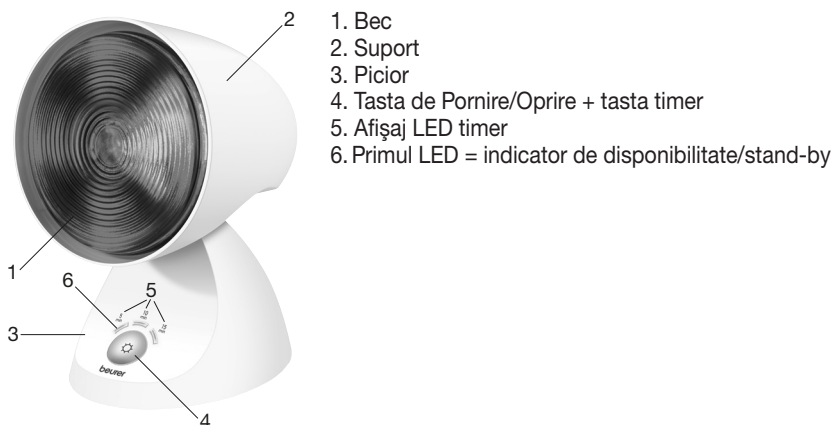
- Produsul este adecvat numai pentru iluminarea spațiilor din domeniul privat.
- Acest aparat nu este destinat utilizării în scopuri comerciale sau clinice, fiind conceput exclusiv pentru uzul propriu în domeniul privat!
- Dacă există dubii de orice natură privind starea de sănătate, consultați medicul dumneavoastră de familie!
- Înaintea folosirii aparatului se va îndepărta întregul ambalaj.
- Becurile nu sunt acoperite de garanție

Reparații

⚠ Atenție

- Nu este permis să deschideți aparatul. Vă rugăm să nu încercați să reparați aparatul pe cont propriu. Consecința unui astfel de demers ar putea fi reprezentată de producerea de răni grave. În caz de nerespectare pierdeți garanția.
- Pentru efectuarea reparațiilor, contactați serviciul pentru clienți sau un comerciant autorizat.

4. Descrierea aparatului



5. Punerea în funcțiune

Amplasare

Scoateți aparatul din ambalaj. Îndepărtați toate materiale de ambalare ale aparatului înainte de utilizare. Verificați înainte de utilizare dacă emițătorul de infraroșii este complet înșurubat. Amplasați-l pe o suprafață plană. Aparatul are un suport mobil. Ajustați unghiul de înclinare a ecranului luminos în funcție de necesitățile dumneavoastră individuale.

Conexiune la rețea

Aparatul poate fi racordat numai la tensiunea de rețea indicată pe plăcuța de fabricație.

i Indicație:

- Asigurați-vă că există o priză în apropierea locului de amplasare.
- Amplasați cablul de alimentare astfel încât să nu existe riscul împiedicării de acesta.

6. Utilizare

1	Pornirea lămpii ► Pentru realizarea conexiunii la rețea, introduceți ștecărul complet în priză. După cuplare, LED-ul indică intermitent „5 min“. Acesta este afișajul de disponibilitate (stand-by). Apăsăți tasta Pornire/Oprire (4) o dată pentru a porni aparatul.								
2	Bucurați-vă de lumină Țineți ochii închiși atunci când undele acționează asupra feței pentru a evita vătămarea ochilor (nu priviți direct în lumina infraroșie). Durata de utilizare recomandată este de max. 15 minute și trebuie să se limiteze la cel mult două utilizări zilnice. Vă recomandăm să alegeți la început o durată mai scurtă de iradiere. Pielea anumitor persoane poate fi extrem de sensibilă la iradierea cu raze infraroșii (putând să apară, de exemplu, roșeață accentuată, bășici, prurit, transpirație excesivă), existând posibilitatea de a dezvolta reacții alergice chiar și la utilizarea corespunzătoare a aparatului.								
3	Afișaj LED/Timer Lampa infraroșu IL 35 vă indică durata de tratament actuală cu ajutorul a 3 LED-uri. Timpul de tratament poate fi setat în următoarele 3 trepte. Pentru a activa timer-ul, apăsați tasta Pornire/Oprire (4), până când este indicată perioada dorită pentru timer. Perioadele sunt reprezentate astfel: <table border="1"><thead><tr><th>Timp de utilizare</th><th>Numărul de LED-uri aprinse</th></tr></thead><tbody><tr><td>5 minute</td><td>1</td></tr><tr><td>10 minute</td><td>2</td></tr><tr><td>15 minute</td><td>3</td></tr></tbody></table> La expirarea timpului setat, lampa se oprește automat. Pentru a opri lampa mai devreme, manual, apăsați o dată sau de mai multe ori tasta Pornire/Oprire (4), până când numai LED-ul „5 min“ se aprinde intermitent, toate celelalte LED-uri și sursa de iradiere s-au stins.	Timp de utilizare	Numărul de LED-uri aprinse	5 minute	1	10 minute	2	15 minute	3
Timp de utilizare	Numărul de LED-uri aprinse								
5 minute	1								
10 minute	2								
15 minute	3								
4	Care sunt aspectele de care trebuie să țineți cont Distanța dintre radiatorul de raze infraroșii și partea corpului supusă iradierii nu trebuie să fie mai mică decât următoarele valori: minim 80 cm În principiu se aplică următoarele: Verificați în mod regulat pielea supusă iradierii. La apariția simptomelor de sensibilitate acută sau a reacțiilor alergice, întrerupeți imediat tratamentul și consultați un medic.								

5 **Oprirea lămpii**

ATENȚIE!

Lampa este încălzită după utilizare. Lăsați lampa pentru început să se răcească suficient înainte de demontarea și / sau ambalarea acesteia!

Vă rugăm să țineți cont de următoarele: cablul de alimentare nu trebuie înfășurat în jurul lămpii infraroșu când o depozitați sau când este funcțione!

După utilizare, scoateți ștecherul din priză pentru a decupla complet aparatul.

7. **Înlocuirea radiatorului de raze infraroșii**

Înainte de curățare și la schimbarea emițătorului de infraroșii aparatul trebuie să fie oprit, scos din priză și rece.

Vă rugăm să rețineți că radiatorul de raze infraroșii trebuie înlocuit doar cu un radiator de rezervă original.

Radiator de rezervă/tip:	Date tehnice:	Număr de articol:
Infrared PAR 38 (150 W)	230V ~ 50 Hz	616.51

Avertizare

- Nu atingeți și nu deșurubați emițătorul de infraroșii dacă aparatul este în priză.
- Decuplați aparatul de la rețeaua electrică pentru a evita pericolul de electrocutare.
- Pentru asigurarea protecției mediului, este interzisă eliminarea aparatului cu reziduurile menajere.

8. **Curățarea și întreținerea aparatului**

Aparatul trebuie curățat periodic.

Atenție

Pentru evitarea apariției mirosurilor din cauza scamelor și a prafului, recomandăm efectuarea unei curățări automate a aparatului:

- Înainte de fiecare operație de curățare și la înlocuirea radiatorului de raze infraroșii, aparatul trebuie să fie oprit, ștecherul trebuie scos din priză și răcit.
- Evitați pătrunderea apei în interiorul aparatului!
- Nu spălați niciodată aparatul în mașina de spălat vase!
Pentru curățare utilizați o cârpă umedă pe care puteți aplica, dacă este necesar, puțin detergent de vase.
- Nu utilizați agenți de curățare puternici și nu țineți niciodată aparatul sub apă.
Aparatul nu trebuie atins cu mâinile ude, dacă se află în priză; nu este permisă sub nicio formă stropirea aparatului cu apă.
- Aparatul poate fi utilizat numai dacă este complet uscat.

9. **Eliminarea ca deșeu**

În vederea protejării mediului înconjurător, aparatul nu trebuie eliminat cu reziduurile menajere la finalul duratei de viață.

Eliminarea se poate realiza prin intermediul centrelor de colectare corespunzătoare din țara dumneavoastră. Eliminați aparatul conform prevederilor Directivei WEEE (Waste Electrical and Electronic Equipment) privind aparatele electrice și electronice vechi.

Pentru întrebări suplimentare, adresați-vă autorității locale responsabile pentru eliminarea deșeurilor.



10. Date tehnice

Conexiune la rețea	220-230 V~ / 50-60 Hz
Consum de putere	150 W
Dimensiuni (L x H x Ad)	145 x 220 x 175 mm
Greutate	cca. 800 g
Condiții de funcționare	Temperatură: +5°C până la +35°C umiditate relativă a aerului: 15%-93%
Condiții de depozitare și transport	Temperatură: -25°C până la +70°C umiditate relativă a aerului: până la 93%
Consum în stand-by	< 0,5 Watt

